

Déli Hírlap

BANSÁGI
MAGYAR NAPILAP

PÉNTEK, 1933 JANUAR 13.
TIMISOARA—TEMESVÁR, IX. ÉVF. 10. SZÁM.

FŐSZERKESZTŐ
VUCHETICH ENDRE DR.

Senki sem mondhatja

a nemzeti parasztpárti kormányval szemben nem éltünk a szabad és független bírálati jogával. Bonckés alá vettük kedéseit és mindenkor őszinte kritikát soroltunk működése fölött. Nem követelsoha azoknak a példáját, akiknek a kezében akkor nyílik nagyra, mikor a hatalom levők kezéből kiesőben van a hatalom mindenkor megvetéssel néztük a haladó oroszán körül rugkapálózó „hirtelenellenzékiet”. Ellenzéke, becsületes, és sisakkal harcoló politikai ellenfeleink a Maniu-kormányt is. Ellenzéki szempontunkat vele szemben talán még ebben hangsúlyoztuk ki, mint a regáti kikusok kormányzásával szemben, mert kik többet vártunk. Vártuk elsősorban a különleges kisebbségi bajaink és sérelmeink, kívánságaink és jogaink megértését. Mert a megértésből fakad a jog elismerése. Vártuk ezt azért, mert a nemzeti háborúelőtti parlamenti és parlamenti küzdelmek még ma is élő tanúbizonyságai annak, hogy annak idején tudtunk mit jelent a kisebbségi sors, tudták és megértették, mi és mennyi az, amihez egy kisebbségi nemzetnek az állam és az egyes politikai nemzet érdekeinek keretei között feltétlenül jussa van. Vártuk azért is, mert a gyulaférvári határozatoknak az erősség mély átérzéséből fakadó fényes fél évtized kódén keresztül is csillogóan meg előtűnt. És csalódtunk. Súlyosan csalódtunk, mert a gyulaférvári ragyogó lidércfénynek bizonyult és szomorúan lett meggyőződésünk arról is, hogy a hatalom minden harca, minden küzdelme, minden célkitűzése feledve lett, amint a viszonyok változtak. Ezért jogosult a mi erősen kritikánk a nemzeti parasztpárttal szemben. Még az sem lehet enyhítő körülmény, hogy a nemzeti pártnak a regáti hatalomból álló parasztpárttal való fuzója lett az erdélyiek akarata nem érvényesített. Láttuk bizony, hogy az ellenkezőben a parasztpárti frakció mindenkor ényesíteni tudta akarata. Ez talán nem annyira az ő erejük volt, mint inkább a mi gyengesége. A regát, annak minipártja és minden politikusa még ma is a hódítót, jobbik esetben a felszabadítót az Erdéllyel szemben. Az önkéntes lakozásnak és a hódítói felszabadítás az az antagonizmusa ma is el még a kezben és okozója sok politikai ellentét.

Érzelmileg az erdélyi és bánági kisebbségek mindenkor közelebb állottak a miuékhoz, mint bármely más románhoz. Eppen ezért érintett minden esetben, melyet ebből az évszázados együttélésből rokonivá vált kéztől kaptunk, kétszemponttal és hatványozott fájdalommal. den nem várt csapáson túl is azonban becsületes politikai ellenfél egyet meg a tagadhat Maniutól. Szándékainak betartását, meggyőződésének tántorítatlanságát és minden politikai megnyilvánulásának tisztaságát. Maniu példaképe a politikusnak, akit az alkotmányosságjáról nem térített el sem a hatalom oka, sem a királyi kegy mégoly fényes ára. Hiszen ha nem így lenne, akkor

végzete nem ajándékozta volna meg éppen hatvanadik születésnapjára egy az alkotmányosság minuciózus feszegetéséből eredő kormányválsággal. Lehet, hogy mire e sorok az olvasó elé kerülnek, Maniu már visszaadta megbízatását az uralkodónak. Bizonyos azonban, hogyha ez bekövetkezik, senki nem mond könnyebben bucsút a kor-

mánynöki bársonyszéknek, mint ő. Erősebb kezű, nagyobb koncepcióval rendelkező politikus jöhet utána, de a hatalmat önzetlenebbül gyakoroló, meggyőződéséhez hűbben ragaszkodó és senki kedvéért semmi körülmények között meg nem alkuvó, — nem. És ha kormánypolitikájának állandó ellenzéke és szigorú bírálója vol-

tunk, becsületes egyéniségéről talán éppen azért szabad nekünk néhány dicséző jelzőt is elhullatni hatvanadik születésnapja alkalmából és különösen most, amikor távozásban lévén a hatalom sokak által irigyelt piederstáljáról, semmit sem akarhatunk és semmit sem várhatunk már tőle.

Maniu ma benyújtja lemondását és a király a lemondást elfogadva azonnal megkezdi a kihallgatásokat az új kormány megalakítására vonatkozólag

A politikai élet tegnap is merő találgatásokból állott. A politikusok ezernyi kombinációt szőttek, hogy miképpen alakulhat a kormányválság megoldása. Biztosat semmiképpen nem lehetett tudni. Semmi olyan nem történt, amiből következtetni lehetett volna a várható fejleményekre.

Tegnap délelőtt kilenc órakor Maniu Gyula miniszterelnök már tanácskozott Titulescuval. Később tanácskoztak a miniszterelnökkel Mironescu és Mihalache is, akik külön-külön szintén tartottak megbeszélést Titulescu külügyminiszterrel. Ezekből a bizalmas beszélgetésekből azonban semmi sem szivárgott ki a nyilvánosságra.

Beavatottak szerint Titulescu azon igyekezett, hogy Maniut és Mihalachet álláspontra megváltoztatására bírja.

Magánértesülések szerint Titulescu külügyminiszter tegnap délelőtt telefonon felhívta Szináját és a dolgok jelenlegi állásáról és eddigi tárgyalásainak lefolyásáról jelentést tett az uralkodónak. Ugyanezen híradás szerint a király ma, csütörtökön Szinajából Bukarestbe érkezik. Ez a tény a további események

szempontjából nagy horderejűnek ígérkezik.

Politikai körök a megoldás halogatásából arra következtetnek, hogy Titulescu akciója nem járt sikerrel. Egyesek a tényekből arra következtetnek, hogy a kormányban és a nemzeti parasztpárt vezetőségében túlsúlyba kerültek azok, akik úgy látják, hogy a kormányt a jelenlegi körülmények között nem lehet a helyén maradnia.

Ismételtén beszéltek arról, hogy a kormány esetleges lemondása esetén Titulescu megint kísérletet tesz egy koncentrációs kormány megalakítására. Ezt a kísérletet azonban előre is pesszimiztikusan ítélik meg. Tegnap különben újból sokat beszéltek arról, hogy a liberális pártnak ismét esélyei vannak kormányalakítására. Ezzel kapcsolatban azonban a liberálisok táborában akadnak olyan hangok is, amelyek szerint a liberális pártnak a mai körülmények között nem lehet a kormányzással járó felelősséget magára vállalnia.

Szardán délután Bukarestben folytatódtak a különböző tárgyalások és meg-

beszélések Maniu lakásán, ahol egy másután jelentek meg ismételtén Titulescu külügyminiszter, Mironescu helyettes miniszterelnök és Mirtó közlekedésügyi miniszter. A délután folyamán Mihalache belügyminiszter is megjelent Maniu lakásán. Az államférfiak este felé valamennyien együttes megbeszélést tartottak. Mindezekről a tanácskozássokról semmiféle közleményt nem tettek közé s az újságíróknak kérdőközléseire kitérően válaszoltak.

Este kilenc órakor Maniu Gyula miniszterelnök és Titulescu külügyminiszter külön-külön telefonon folytattak beszélgetést Szinajával és tettek jelentést az uralkodónak a dolgok állásáról.

Károly király csütörtökön délelőtt különvonaton Szinajából Bukarestbe érkezik és azonnal a királyi palotába hajt. Ma délelőtt tehát döntő fontosságú tanácskozások lesznek egyrészt a kormány tagjai, másrészt a nemzeti parasztpárt vezetőségének tagjai között. A király délelőtt előbb Titulescut fogadja kihallgatáson, utána pedig Maniu Gyula miniszterelnököt.

Nemzeti parasztpárti vezető körökben nem csinálnak belőle titkot, hogy Maniu Gyula miniszterelnök ezen a kihallgatáson benyújtja a kormány lemondását. A király — ugyanezen forrásból származó híradás szerint — a lemondást elfogadja és azonnal megkezdi a kihallgatásokat az új kormány megalakítására vonatkozólag.

A király elsőnek Vaida Sándor volt miniszterelnököt fogadja kihallgatáson, aki csütörtökön reggel Bukarestbe érkezik. Azt hiszik, hogy a király Vaidát bizza meg a kormányalakítással. Valószínű azonban, hogy Vaida egészségi állapotára való hivatkozással ezt a megtiszteltetést elhárítja magától. Ebben az esetben a király előreláthatólag Mironescut kéri fel kormányalakításra. Mindenesetre a mai nap elé az egész ország feszült várakozással tekint.

A csiki székelység újabb lépéseket tesz, hogy tavaszig visszakapja a neki megítélt birtokrészt és a városi ingatlanokat

A csiki magánjavak ügye majdnem tíz esztendeje egyik legfájdalmasabban a székelységnek. 1923-ban az akkori liberális kormány egyszerűen állami tulajdonnak jelentette ki a csiki magánjavakat. Elvették hatvankétezer hold erdőt és legelőt, ezenfelül számos városi ingatlant. Miután a csiki székelység esztendőken keresztül hiába felebbezett és kérvényezett a magánjavak visszaadása érdekében, végül is a Népszövetséghez fordult panaszával. A Népszövetség három éven keresztül foglalkozott az ügygel, amíg végre a román kormány arra kötelezte magát, hogy a birtokból tizenegyezer holdat visszaad, visszaszolgáltatja ezen-

kívül a városi ingatlanokat is és egyben kötelezi magát, hogy a csiki magánjavak volt alkalmazottainak elmaradt járandóságait kifizeti. A Népszövetség beleegyezett a felajánlott megoldásba és a kormányon lett volna a sor, hogy a megállapodást betartsa. Hónapok teltek el a megégyezés óta, azonban a kormány még semmi előkészületet nem tett arra nézve, hogy a megállapodást teljesítse is. A csiki székelység most elhatározta, hogy megfelelő lépéseket tesz arra nézve, hogy legkésőbb tavaszig visszakapja a megítélt birtokrészt és a városi ingatlanokat.

Száz év előtt alakult a Miasszonyunkról nevezett szegény iskolanővérek rendje, mely hetvenöt év óta fejt ki áldásos tevékenységet a Bánságban

Temesvárott és az egész Bánságban is jól ismert szegény iskolanővérek rendjének történetében nevezetes évforduló az 1933. év. Ez évben ünneplik rendjük főnnállásának századik évfordulóját, de egyben 75. évét annak, hogy rendjük átplántáltatott hozzánk, a hajdani Magyarországra. Alapítónője a Regensburg melletti Stadtamhofból származó Gerharinger Karola, szerzetesi néven Terézia Anya volt. A rendnek Csanád-egyházmegyében való letelepítése 1858-ban történt. Csajághy Sándor csanádi püspök ugyanis nagyon fájlalta, hogy az ő egyházmegyéjében, mely 800.000 katolikust számlált, egyetlen női kolostor sincs ezért meglátogatta a müncheni anyaházat, ahonnan felhívására egyszerre több nővér is jelentkezett, hogy hajlandó a Bánságba jönni. Am a terv kivételéig majdnem két év mulott el, mivel

Temesvár városi tanácsa elnevezte, hogy az iskolák vezetése nővéreket hívjanak meg.

Két év leteltével megszűntek az akadályok és házat, kertet szerzett Csajághy püspök a rend számára, a mostani Temesvár-belvárosi zárdának régi épületét és nagyobb adománnyal megvetette alapját a nővérek megélhetési lehetőségének. Terézia Anya maga jött el Temesvárra, hogy a magyarországi viszonyokat tanulmányozza.

1858 október havában érkezett meg Ludmilla főnöknével és öt nővérrel. A nővérek lelkesen vállalták az új missziót az új területen.

A Temesvárott működő nővérek csakhamar megnyerték mind a püspök, mind a lakosság bizalmát, jóindulatát. A rend kezdetben csak lassan fejlődött. Évről-évre bővült újabb osztályokkal és felsőbb leányiskola is létesült. Szomoruan sujtotta a rendet Csajághy püspök 1860-ban bekövetkezett korai halála. Utóda Bonnaz püspök, aki minden jóvedelmét egyházi célokra költötte, a rend számára új működési terület nyitott. Azt akarta, hogy a rend áldásos munkája minden kerületbe eljusson.

Igy keletkezett egymásután a többi fiókház: Perjámos, Lippa, Oravica, Lugos, Versec.

Oltványi István kanonok is segített a rend elterjesztésében. Neki köszönhető, hogy szilóvárosában, Szegeden is létesült zárdai iskola, unokaöccse Oltványi Pál plébános pedig Földeákra hívta meg a nővéreket. Temesvárt a külvárosokban, a József- és Gyárvárosban is létesült zárdai-iskola.

Amikor Terézia Anya erről az öröndetes fejlődésről értesült, újabb nővéreket és jelölteket küldött, akik a temesvári tanítónőképzőben nyertek kiképzést és oklevelet. A Bánságból is egyre többen és többen jelentkeztek, akik a rend kötelékébe való felvételüket kérték. Terézia Anya másodszer is eljött Münchenből, hogy a magyarországi zárdákat meglátogassa.

Ez alkalommal a temesvári zárdát nevezte ki központnak, anyaháznak.

Bonnaz püspök az anyaházat a Belvárosból a Józsefvárosba helyezte át. Erre

a célra hatalmas épületet emeltetett, amelyben elhelyezést nyert a noviciátus, a tanítónőképző és az internátus. A püspökök által tanusított nagyarányú érdeklődés és jóindulat folytán, más befolyásos egyéniségek figyelme is ezen intézmény felé fordult. Szatmáry Karola Nagybecskereken, Svetitsné Debrecenben, San Marco hercegaszszony Nákófalván honosította meg a rendet.

Viz év előtt az egységes rendtartomány három részre szakadt

Az addig egységes rendtartomány 1923 óta három részre szakadt: A romániai részre Temesvár székvárossal, a magyarországi részre Szeged székvárossal és a jugoszláv részre Sanktmichael székvárossal.

Temesvárott az iskolanővérek jelenleg a következő helyeken tartanak fenn intézeteket magyar tannyelvvel:

Józsefváros: Leányliceum, elemi iskola, továbbképző, óvoda, internátus.

Gyárváros: Leánygimnázium, elemi iskola, óvoda, internátus.

Aradon: Leánygimnázium, elemi iskola, internátus.

Lugos: Leánygimnázium, elemi iskola, óvoda, internátus.

Kolozsvár-Marianum: Leányliceum, kereskedelmi, elemi iskola, óvoda, internátus.

Egyre több és több város kért iskolanővéreket,

igy: Majsza, Dettá, Ujarad, Nagyszentmiklós, Dés, Kolozsvár (Augusteum-Marianum), Csorvás, Kétegyháza, Budapest, Makó, Orcyfalva, Gödöllő, majd később Battonya, Arad, Ujszeged, Elek, Pusztamérges, Zsombolya, Szeged-Somogyitelep, Varjas és Glogovác.

Kolozsvár-Augusteum: Elemi iskola, óvoda, internátus egyetemi hallgatók számára.

Dés: Elemi iskola, óvodával.

A szegény iskolanővérek iskoláit, internátusait minden időben szívesen látogatták.

Másvallásnak is szeretettel adták és adják gyermekeiket a szegény iskolanővéreknek tanítás és nevelés céljából.

Gyermekeket, akik a szerzetesi hivatásra éreznek hajlamot, szerzetesjelöltnek Temesvárott a józsefvárosi anyaházban vesznek fel, ahol már sok magyar leány, még a messze Székelyföldről is, fölvételt kapott és élete boldogságát találta meg.

Befejezésül legyen említve még, hogy az iskolanővérek rendalapítójának boldogáavatási pere már megindult.

Két nap múlva az urnák elé járul Temesvár választóközönsége és tegnap voltak az utolsó propagandagyűlések

Temesvárott hoinapután folyik le a községi választás. A polgárság tizenhárom szavazatszedő helyiségben járul az urnák elé, hogy megválassza a nagytanácsot. Öt jelölő lista küzd egymással. Az első lista a Magyar Párt, a román nemzeti parasztpárt, a német párt és a zsidó párt, továbbá a Kereskedők Egyesülete, a Katolikus Munkássegület, valamint az iparosok és vendéglősök kartellált listája. Ennek a listának a választási jele a kör. Ezenkívül választásba indul a demokrata blokk, a horogkeresztesek, az óliberálisok és ifjuliberálisok listája is.

A választási törvény értelmében két nappal a választás előtt már nem lehet propaganda népgyűléseket tartani. Az utolsó választási gyűlések ennek következtében tegnap este zajlottak le. A kar-

tellált pártok és érdekképviseletek gyűlése tegnap este a Blaskovics-telepen a Weber-féle vendéglőben volt. A nagyszámú hallgatóság előtt Gabor Liviusz dr. és a többi jelöltek fejtették ki programjukat. Az óliberálisok tegnap este a Rónácon tartottak propagandagyűlést, amelyen Imbroane Avram dr. kifejtette, hogy a város eddig a liberális polgármesterek alatt fejlődött leginkább. Az ifjuliberálisok a Mehalában a Gimpl-vendéglőben, a demokrata blokk jelöltjei pedig a Blaskovics-telepi Schneider-vendéglőben gyűléseztek.

Az ipari szindikátus ma este fényolc óraker taggyűlést tart. A taggyűlésen felvilágosítást nyújtanak az új forgalmi adóról, az új munkabíráskodásról és szóba hozzák a községi választást is.

Nemzetközi filmszélhámos lett a hányatott életű temesvári fiatalemberből

A budapesti rendőrség a napokban le tartóztatta Kliegl Róbert temesvári fiatalembert, aki annak idején különböző üzelmével Temesvárott is ismertté tette a nevét. Kliegl Róbert azt a trükköt találta ki, hogy egészségügyi felügyelőnek adta ki magát, végigjárta a házakat, megtekintette az illemhelyeket és rendszerint kisebb-nagyobb szabálytalanságokat állapított meg. Emiatt a házmeistereket kettőtől öt pengőig ter-

jedő pénzbírsággal sujtotta, amit nyomban be is hajtott. Ez az üzlet nagyszereűen ment mindaddig, amíg az egyik házmaster gyanut fogott és rendőrt hívott, aki Kliegl Róbertet a főkapitányságra vitte. A főkapitányságon kihallgatták és azután elbocsátották azzal, hogy az eljárást folytatják ellene. Tegnapra kiderült, hogy a budapesti rendőrség elhamarkodva cselekedett, amikor Kliegl szabadon bocsátotta. Egy csomó



Fehér hét

mely alatt minden fajta vászonáruban

nárcatlant nyújtunk

Vidéki vevőink megkönnyítésére a felhasználási cél és ár megjelölése alapján mindent postai utánvétellel szállítunk.

Meg nem felelőt

visszavesszük

A még raktáron lévő téli áruk mélyen leszállított árakon kerülnek eladásra.

Louvre

divatnagyház

Timișoara-Józsefváros

feljelentés érkezett ellene családmi Kliegl Róbert ugyanis filmrendezőnek több külföldi filmgyár képviselőjéről adta ki magát. A különböző filmgyár részére Budapesten filmszínésznőket színészeket toborzott. Nyomban megkötötte velük a szerződést magas gázval, azonban a szerződések megkötésekor áldozataitól azonnal beszedte a pizsiót is. Ezek a becsapott emberek ez darabig csak vártak, hogy a szerződés értelmében a filmgyárak elküldjék nek az utiköltséget és az első havi gáz Mikor azután hiába várakoztak és titmetlenségükben levelet irtak a filmvalatnak, kiderült, hogy egy szélhárdőldozatai lettek. A budapesti detektív most mindenfelé keresik Kliegl Róbertet.

Ótakaró alatt fekszik az ország nagy része és a vasuti forgalomban mindenfelé súlyos zavarok támadtak

Románia legtöbb részében — különösen az ókirályságban, Dobrudzsában, Moldovinában és Besszarábiában — tovább tart a havazás. Az országutak a legtöbb helyen már teljesen járhatatlannak és egyes falvak egészen el vannak zárva a világtól.

Az óriási havazás a vasuti forgalomban nagy zavarokat idézett elő.

Bernovicot csak kerülő utakon lehet megközelíteni vonaton. A fővonalon csak a szállítás a forgalom szünetel. Besszarábiában a teherforgalmat teljesen beszüntették, ezenkívül több személyvonatot is leállítottak. Egyes vasuti állomásokon két-három nap óta vesztegelnek megrekedt személyvonatok, amennyire nem tudnak előbbre jutni. Dobrudzsában a kisebb szárnyvonalakon minden forgalom szünetel. A Galac-Bukarestbe elindult gyorsvonat

Bukarestnél elakadt és nem tudja folytatni. Hasonló sors érte a Ploesti és Bukarest, valamint a Pitesti és Faurei között közlekedő személyvonatokat is. Galac és Marasesti között a forgalom már két nap óta lehetetlen. A Bukarestből Giurgiu felé közlekedő vonatokat teljesen beszüntették.

Az államvasutak igazgatósága tegnap délelőtt a behavazott vonalakra munkáscsapatokat küldött, azonkívül a vonalakon hókékekkel is próbálják a havat eltakarítani.

Remélik, hogy amennyiben a havazás nem folytatódik, akkor legalább a személyforgalmat sikerülni fog helyreállítani.

Temesvárot tegnap a hőmérséklet a fagypont körül állott. Az ég borus volt és havazásra nyújtott kilátást, amely azonban csak délelőtt és pedig szórva-

nyosan mutatkozott. A Bánságban a karánsebesi hegyek között tegnap éjjel erős havazás indult meg. A téli sportolók máris tömegesen keresik fel a festői vidéket, hogy hódoljanak a ródlinak és a sinek.

Erdélyben Fogaras és Brassó vidékén voltak nagyobb havazások.

Havazások híre érkezik a külföldről is. Lengyelországban számos vasuti vonalon a nagy havazás miatt a forgalmat lehetetlen lebonyolítani. Nagy hó borítja a Felvidéket, továbbá Magyarország és Ausztria egyes tájait is.

Az időjárás egész Európában erősen télelre fordult.

A meteorológiai intézet jelenti: Mindenfelé erős borulás és sok köd várható, kisebb-nagyobb havazással és hócsökkenéssel.



300.000 leire szól. A másik kettő már igen alacsony, mindössze 60.000 és 22.000 leies tartozások miatt történt a végrehajtás. A fennmaradó többi tizenegy telekkönyvi bejegyzés mind eladásra vonatkozik. Tizennégy temesvári ingatlanulajdonos volt kénytelen a rossz gazdasági helyzet miatt ingatlanát eladni. Egy millió leit meghaladó vételárát és pedig 1.300.000 leit csak egyetlen ingatlanért fizettek. Másik három ingatlanért 510.000, 41.000 és 170.000 leies vételárakat fizettek. A többi tiz ingatlan ára mind százezer leien alóli volt. A legolcsóbb 10.000 leiert kelt el. Az alacsony összegű vételárak azt mutatják, hogy az embereknek ma már házak vásárlására sincsen pénzük és ha mégis rászánják magukat a vételre, csak nagyon szerény ingatlanokat tudnak vásárolni.

Leverik

a kormányhű spanyol csapatok a forradalmárokat

Madridi jelentés szerint a forradalmi megmozdulások most már gyengülőfélben vannak. Xeresben egy képviselő házába bombát dobtak, amely az épületet súlyosan megrongálta. Utcai harcok is voltak, amelyek során egy embert agyonlőttek, egyet pedig súlyosan megsebesítettek. Valenciában a sztrájk tovább tart. A kommunisták egy csendőrt agyonlőttek. Beteirában a forradalmárok felrobbantották a vasuti hidat. Szevillában a csendőrök az utcai harcokban agyonlőttek két szindikalistát. A kormány most már feltétlenül ura a helyzetnek és sikerülni fog a forradalmat mindenütt leverni. A veszélyeztetett helyeken kihirdették az ostromállapotot.

Hanyagság

okozta a bukaresti halálos vasuti szerencsétlenséget

A bukaresti északi pályaudvar bejáratánál történt vasuti szerencsétlenség ügyében tovább folyik a vizsgálat. Megállapították, hogy a szerencsétlenül járt személyvonatot vasuti műhelymunkások fékeztek le. Ezek a munkások a vonaton utaztak és a műhelyek közelében sorra leugráltak a vonatról. A vizsgálat azonban másik érdekes megállapítást is tett. A Chitila és Bukarest között nemrég létesített teherpályaudvart nem szerelték fel automatikus visszajelentő készülékkel, amelyre azért lett volna szükség, hogy Chitila és Bukarest között fentartsa a kapcsolatot és jelezze, hogy az egyik pályaudvarról a másikra elindult vonat beérkezett-e már rendeltetési helyére. Ha ez a készülék meg lett volna, akkor a Chitilán szolgálatot teljesítő forgalmi tisztviselő láthatta volna, hogy a temesvári személyvonat még nem érkezett be az északi pályaudvarra és így a gyorsvonatot nem indította volna utnak. A vizsgálat során — bár a rendőrség többeket őrizetbe vett — még nem sikerült megállapítani azt, hogy a szerencsétlenségért kit terhel a felelősség. So col Anna, aki az összeütközésnél szerencsétlenül járt, tegnap délelőtt a kórházban behalt sérülésébe. A szerencsétlenség halottainak száma ezzel kilencre emelkedett.

A férfiruhás asszonyszörnyeteg előre megmondta az apró gyermekeknek, hogy édesapjukat fel fogja akasztani

A szegedi törvényszéken tegnap folytak Pipás Pista és társainak gyilkossági perét. Özvegy Dobák Antalné tárgyalás második napján igen meggyőzően viselkedett, ellenben Pipás Pista a híres Rieger Pálné, akiről levélben a férfiruhát és aki kék babos szoknyában és barna bluzban ül a vádlottak sorában — megőrizte konokságát és dandán néz szembe a bírósággal. Tizenhat ut hallgattak ki, akik mind terhelően vallottak Pipás Pistára és vádlottársaira vonatkozólag.

Sorozatos szembesítések voltak, amelyek során Pipás Pista egyszer sem mondott ellent a tanúknak. Több esetben azonban hallgatott és a vállat vonogatta.

Kihallgatták a meggyilkolt Dobák Antalné leányát, Dobák Máriát, aki a gyilkosság elkövetésekor még kis leány volt. A meggyilkolt leánya többek között elmondta, hogy a gyilkosság napján együtt lakásban testvéreivel. Az anyja azt volt az udvaron, Pipás Pista pedig ült a szobában és egyszerre csak szólt hozzájuk:

— Gyerekek, ma az apátokat fel fogják akasztani, azért ha apátok bejön a szobába, ti menjetek ki.

— Szóval maguk tudták, hogy mi van a szülőben? — kérdezte a tárgyalási elnök.

— Tudtuk. — És a gyilkosság elkövetése után miért nem tettek az esetről jelentést a bíróságnak?

— Nem mertünk senkinek sem szólni. Pipás Pista valamennyiünket megfenyegetett és kijelentette, hogy ha föladjuk magunkat, nekünk is főlhuz a gerendára kötél, csak az apánkat.

— Maguk gyermekek hol voltak, amikor meggyilkolták az apjukat? — kérdezte tovább az elnök.

— Kint voltunk az udvaron és csak

akkor mentünk be újra, amikor apánk már nem volt a szobában.

Először a szobában huzták föl a gerendára és amikor meghalt, kivitték a kamrába és ott akasztották föl.

Amikor a szobába mentünk, apánk már a kamrában lógott. Azt mondták nekünk, mindenkinek azt kell mondani, hogy az apánk főlakasztotta magát.

A leány a továbbiakban elmondta még azt is, hogy nekik gyerekeknek le kellett feküdniök, ellenben az anyjuk, Pipás Pista és Vecsernyés János hajnalig dözsöltek.

Hitler váratlanul Berlinbe érkezett, de nem ragaszkodik már a kancellári méltósághoz

A német politikának új szenzációja van és pedig az, hogy Hitler váratlanul Berlinbe érkezett. Hitler hosszú megbeszélést folytatott Göbbels dr. nemzeti szocialista vezérrel, akivel arra nézve állapodott meg, hogy érintkezést keres Schleicher kancellárral. Hitler közölni fogja a kancellárral, hogy milyen feltételek mellett hajlandó résztvenni a kormányban. Most már nem ragaszkodik ahhoz, hogy megkapja

a kancellárságot, hanem beéri azzal, ha a hadügyminiszteriumot, vagy pedig a külügyminiszteriumot biztossá teszi, azonkívül a porosz miniszterelnökséget kívánja magának. A porosz parlamentet január 17-re hívták össze és azon a nemzeti szocialisták részéről azt az előterjesztést fogják tenni, amely szerint a nemzeti szocialisták részére beleszólamást követelnek a német birodalom vezetésébe.

Bassan, de biztosan haladunk az elszegényedés mélypontja felé — hirdeti a telekkönyv is

A temesvári telekkönyv forgalma hónapról hónapra erősen csökken, ami kétségtelen jele a növekedő elszegényedésnek. Eddig még nem tapasztalt sivárság különösen az utóbbi két hét alatt uralkodott a telekkönyvi hivatalban. Két hét alatt mindössze husz bejegyzés történt. Ilyen kevés bejegyzésre nem volt eset a telekkönyv fennállása óta. Az új bejegyzések közül mindössze kettő vonatkozik

új bekebelezésre. Az egyik 36.500, a másik 20.000 leire szól. Ezt a két bekebelezett kölcsönt sem bankok adták, hanem magánosok. Telekkönyvi törles két hét alatt mindössze egy történt. Az egyik adós egy 69.980 leies bekebelezett tartozását fizette ki. Tartozások miatt ingatlanokra két hét alatt három izben jegyezték be a telekkönyvben végrehajtást. Ezek közül a legnagyobb összeg

Deli Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BELVÁROS, SZENTGYÖRGY TÉR
4. SZÁM.

Előfizetési árak:

Romániában: Havonta 70, negyedévre 200, félévre 380, egész évre 750 — lej. Nyugdíjasok havonta 60, negyedévre 160, félévre 300, egész évre 600 lejt fizetnek.

Magyarországon: Havonta 4, negyedévre 10, félévre 20, egész évre 40 pengő. Magyarországi nyugdíjasok havonta 3, negyedévre 8, félévre 15, egész évre 30 pengőt fizetnek.

Telefon:

2-52, este 10 óra után 14-69
vagy 2-42.

A szerkesztésért és kiadásért a főszerkesztő felel.

A „Temesvarer Zeitung” nyomda nyomása.

Százával szerepelnek az ismertebb nevek a választói névjegyzékben

Szombaton az urnák elé járul Temesvár polgársága, hogy megválassza az új városi nagytanácsot. A szavazás tizennégy bizottság előtt történik és a szavazók betűszereinti beosztás szerint oszlanak meg az egyes szavazatszedő bizottságok előtt. Legtöbb dolga kétségtelenül azoknak a bizottságoknak lesz, amelyeknél a B, K és S betűs választók szavaznak, mert ezekkel a betűkkel kezdődő nevek szerepelnek a legtömegesebben a választói listákban. Azért nem fog ölbetett kézzel ülni a többi bizottság sem, mert összesen huszonnégyezer szavazó van és ezekből minden betűből kijut elég. Érdekes azonban végiglapozni a vastkos választói névjegyzéket. Minden betűnél találunk bizonyos neveket, amelyekből feltűnnek sok van. Így az A betűnél összesen 350 Ardelean van, a B betűnél 300 a Bálintok száma, a C-nél van 150 Crisan, a D-nél Deutschokból akad 200, az E 140 Ehrlichet tüntet föl, a G pedig 250 Groszt, a H betűnél 500 a Horváthok tömege, az I és J betűknél a legtöbb a Janovics és pedig 250, a K betűnél három szapora név van: 800 Kis, 800 Klein és 140 Kovács, az L-nél a Láng 200, az M betűs Müllerből 500 sorakozik, N betűnél 800 Nagy van, O-nál pedig 200 Oláh, a P betűnél 400 Popovics és 300 Papp nyomul előtérbe, az R-nél a Rothok száma 250, az S betűnél az elsőbbség a Szabóké, akiknek száma 1001, van aztán még ennél a betűnél 590 Schmidt és 500 Schneide:, a T betű 800 Tóthot vonultat föl, csudálatos, hogy a dupla W betűnél mindössze 500 Weisz van, de van Wagner 200, az egyszerű V betűnél 500 a Varga. A Z betű szégyenkezhetik, mert nincsen benne olyan név, amelyet legalább tíz választó viselne. Meg is érdemli, hogy ilyenformán az ábcé végre soruljon.

— Bibescu herceg a nemzetközi repülőszövetség elnöke. A nemzetközi repülőszövetség tegnap tartott évi közgyűlésén egyhangúlag elnökvé választotta Bibescu Valentin herceget a román aerószövetség elnökét.

— Lefekvés előtt: egy csésze Ovomaltine.

— Volt temesvári ezredes halála. Alexandrescu György tüzérezredes, csernovici brigádparancsnok meghalt. Az elhunyt Temesvárott is teljesített szolgálatot és temesvári tartozkodása alatt, amikor a tűzértisztí iskolá parancsnoka volt, igen megkedvelték. Bukarestbe távozott innen a nagyvezérkärhöz, de gyakran látogatott el Temesvárra. Halálát atyja, Alexandrescu bukaresti tábornok gyászolja.

— Bethlen István gróf párisi magyar követ lesz. Egyes budapesti lapok megint arról írják, hogy Bethlen István gróf volt magyar miniszterelnök diplomáciai szolgálatba lép. Legutóbb azt írták róla, hogy berlini követ lesz, amit azonban megcáfoltak. Most azt közlik, hogy Bethlen István gróf elvállalja a párisi magyar követség vezetését. A hirdás azonban hozzáfűzi, hogy Bethlen nem marad sokáig a párisi magyar követség élén, mert rövid időn belül visszavér és külügyminiszter lesz. A lapok arról is tudni vélnék, hogy Bethlen István január 21-én Gömbös Gyula miniszterelnök kíséretében Debrecenbe megy és ez lesz bucsuja is Debrecenről, mert diplomáciai szolgálatba való lépésével le kell mondania a debreceni mandátumról.

— Halálozás. Goldmann Adolf, a temesvári kereskedőársadalom egyik nagyon ismert egyénisége. előbb a Solo- és Szikragyufagyárak, majd később a Riseria Italiana rizskoncern, valamint a Léda-gyár eladási irodájának tulajdonosa, hetvenhárom éves korában meghalt. Elhunytát felesége, született Kell Róza, leánya dr. Reisinger Ferencné, fia Gábor Dezső dr. és kiterjedt rokonság gyászolja. Temetése holnap, csütörtök délután három órakor megy végbe a Kossuth Lajos-utca 11. szám alatti gyászszobából.

— Megszűnt a harc a Galamb-utcai zsidó imaház körül. A temesvári rendőrség érdekes ügyben szüntette meg a vizsgálatot. A feljelentést a gyárvárosi zsidó hitközség tette és abban rámutatott arra, hogy a gyárvárosi Galamb-utcai zsidó imaházat létesítettek. Az imaház vezetője Leifer Lipót, aki a zsidó ünnepekre templomi ülőhelyeket is kiürített. A feljelentés alapján a rendőrség emberei zsidó újév napján megjelentek a Galamb-utcai imaházban, ahol számos hívő imádkozott. A rendőrség kihallgatta Kieszteinstein Izsák háztulajdonost, aki elmondta, hogy az imaház engedélymentes megszerzéséért a kultuszminisztériumhoz fordultak. Hasonlóképpen vallott Leifer Lipót negyvenegy éves rabbi is. A vizsgálat eredményeiről értesítették a gyárvárosi zsidó hitközséget is, amely azokat tudomásul vette és a feljelentést visszavonta.

— Meghalt a német fejedelmek egykori bankárja. Frankfurtban a világhírű Oppenheim-bankház feje, Oppenheim Ede, titkos tanácsos, 72 éves korában elhunyt. Oppenheim a császári Németország egyik legnagyobb finanszírozási kapacitása volt és ősei évszázadok óta voltak a német fejedelmek bankárai.

Caloria Részvénytársaság Timisoara

Józsefváros, Pályaudvar-ut 23. (Zöldpázsit u. sarok). Telefon: 13-01.

Piombált zsákokban

garantált súlyban szállít:
SZALONSZENET, KOKSOT, BIKETET, eredeti bányáiban. : : Lupényi köszönőlapokata versenyen kívül áll!

— Troczkij leánya gázzal megmérgezte magát. Troczkij leánya, aki egy Volkov nevű orosz emigráns felesége, hosszabb ideje Berlinben élt. Mint-hogy a német hatóságok az utóbbi időben számos orosz emigránst kiutasítottak, Troczkij leánya is attól félt, hogy hasonló sors éri. Izzalmában világító gázzal megmérgezte magát és mire tettét felfedezték, már halott volt. Hátrahagyott levelében azt írta, hogy nem tudta, esetleges kiutasítása esetén hová forduljon és azért inkább a halálba ment. Troczkij különben maga is nagybetegesen fekszik és Berlinből specialistát hívtak hozzá.

* Szenczió a Palace-bár januári műsora. Nap-nap után fokozódó érdeklődés kíséri a Palace-bár januári műsorát, amely a művészi táncszámok rendkívül gazdag változatosságát nyújtja. Az öt Brymans táncosoport akrobatikus mutatványai páratlanul állanak ezen a téren és minden szám tökéletes művészetet képvisel. A többi attrakció is stílusos és izléses keretét alkotja a műsornak, amely után kitűnő jazz hangjai mellett a közönség hódol a táncnak. Elsőrendű italok és szolid árak teszik különösen népszerűvé a Palace-kávéházat és annak páratlan izléssel berendezett bárhelyiségét.

— Kétezer darab külföldi cigarettá egy hajón. Tegnap ebéd után futott be a konstancai kereskedelmi kikötőbe a Principesa Maria nevű luxusgőzös, amely a Földközi tengerről jött. A vámhatóságok átkutatták a hajót és az egyik fülkében 2000 darab külföldi cigarettát találtak. Miután a leletnek nem akadt gazdája, a teherhajózási társaságra vetették ki a százhuszezer lei vámbírságot.

— Tűz egy mozielőadás alatt. Princesa a ve apulliai városban egy mozielőadás alkalmával a vetítőkamrában tűz támadt. A vetítés alatt levő film felrobant és az operatőr súlyosan megsebesült. A nézőtér nagy pánik támadt és az erkélyen ülők kétségbeesetten ugráltak le a földszinti közönség fejére. Öt ember életveszélyesen, tíz néző pedig könnyebben sebesült meg.

Ingyen vésem
be nevért és évszámát annak, aki
jeggyűrűjét
nálam vásárolja.
Óriási választék. Olcsó árak.
IRITZ HERMANN
ékszerész, Belváros, Mercy-u. 6.

— Csak egészséges ember lehet amerikai elnök. Egy amerikai lap Coolidge Calvin volt elnök halálával kapcsolatosan írja, hogy az amerikai elnökök feltűnően rövid ideig élnek. Egyetlen volt elnök sincsen jelenleg életben, ellenben hat volt elnöknek is él az özvegye. Egy tekintélyes amerikai orvos azt írja, hogy az amerikai elnökök idegzetét és egészségét a sok munka teljesen tönkreteszti és azért halnak el aránylag fiatalon. Javaslatot tesz, hogy változtassák meg az alkotmányt és mondják ki, hogy az elnökjelölteket előzetes orvosi vizsgálat alá kell bocsátani. Azt is javasolja egyben, hogy egészségi okokból egyetlen elnököt se lehessen másodszer is megválasztani.

* Kulturdélután a Rónácon. A rónaci Haladókörnek vasárnap, január 15-én délután négy órakor a Szeles-féle vendéglő színháztermében tartandó kulturdélutánján Kubán Endre szerkesztő régi bányászokról és művészekről tart előadást. A műsoron ezenkívül a Haladókör dalárdájának éneke, több táncszám és szavalt is szerepel.

— Mata Hari, a világháború leghíresebb kémnője. Az elmúlt esztendőben az Atheneum vállalkozott arra, hogy sorban megismerteti az erdélyi irodalomnak vezető alakjait a magyar olvasóközönséggel és gyors egymásutánban meg is jelentette Tamási, Nyíró, Sipos, Berde Mária és Mak-kai Sándor egy-egy kötetét. Ebben az akcióban jelent meg Szántó Györgynek, az aradi vak regénykötőnek műve: Mata Hari a világháború hírhedt névű kémnőjének izgalmasan érdekes és megrázóan szép története. A kötet tartalmához méltó, nemes külső kiállításban jelent meg, lineum-nyomatokkal illusztrálva. Leszállított áron 56 lei minden könyvkereskedésben, vagy ahol nincs Lepage-nál, Kolozsvár, kérje az árleszállítást nagy jegyzékét.

* SZEMÉLYAZONOSSÁGI IGAZOLVÁNYOKAT KIVÁLTANI! A szombati választáson csakis a fényképes személyazonossági könyvecskében levő szavazóigazolvánnyal lehet szavazni. A könyvecskében személyazonossági könyvecskéje nincsen még ezen a héten feltétlenül szerzésbe. Ügyelni kell arra is, hogy a szavazóigazolvány feltétlenül 1932-re és 1933-ra láttatva legyen. Ugy az új igazolvány kiváltását, mint pedig a régiéket láttatását díjmentesen elvállalja, úgy a Magyar Párt, mint a vele kartellált többi párt. Érdeklődéseiket, személyesen is lehet eljuttatni az ügyekben a városházán jelentkező az első emelet 22. számú irodában. A képes igazolvány kiváltása díjmentes, ahhoz csak a piros igazolvány és egy kép szükséges.

— Kártérítési per a szénázmérgés miatt. Még emlékezetes az a tragikus baleset, amely Bük Nándor orvosi erzsébetvárosi házában történt, amikor két fiatal cseledeleány halt meg gázmérgezés folytán. A tragikus körülmények közt elhunyt leányok hozzátartozói, özvegy Brehm Mária és Speckert János orczyfalvai lakos most kártérítést követnek a várostól és hatszázezer leies igényt léptek fel. A nagy összeget azzal indokolják, hogy a meghalt leányok családfenntartók voltak és ők gondoskodtak megrokkant szülőikről.

— Ki hol szavaz majd. A január 14-én községi választások alkalmával Temesvár községi választói tizenhárom szavazóhelyiségben szavaznak. Ezek a szavazóhelyiségek, amelyekben az egyes választók nevük kezdőbetűje szerint adták le szavazataikat, a következők: 1. Băntia A, D, E. 2. Diaconovici Loga liceum B. 3. Siketnéma-intézet C. 4. Felső kegykedelmi iskola F, H. 5. Piarista gimnázium G, I. 6. Zsidó liceum J, K. 7. Gyár-utcai elemi iskola L, N, O. 8. Teház-téri elemi iskola M. 9. Bárány-utcai elemi iskola Q, R, S, X. 10. Fürdő-utcai elemi iskola P, St. 11. Bem-utcai elemi iskola Sch, Sz, V. 12. Vörösmarty-utcai elemi iskola T, U, W, Z és Zs. 13. A Carmen Sylvia leányliceum, ahol a nők szavaznak.

Fegyveres harc tettenért csempészek és határőrök között

Komárom közelében fegyveres harc folyt le csempészek és román határőrök között. A határőrök ugyanis tudomást szereztek arról, hogy számos komáromi lakos csempészésre készül. A feljelentés szerint néhány szatmári zugkereskedő bérelte fel a csempészeket, hogy nagy mennyiségű csempészarut hozzanak a cseh területre Romániába. A jelzett szakán azután megerősített határőrpárat figyelte a határt. Éjjel után mint husz ember közeledett és mindegyik egy-egy zsákot cipelt. A határőrök málásra szólították fel a csempészeket, mire ezek eldobták a zsákokat és lövedékekkel válaszoltak. Több lövedék el, majd a határőrök sortűt adtak a csempészekre. Vad tüzelés kezdődött meg, míg a határőröknek sikerült megfutamítaniuk a csempészeket, akik elmenekültek. A harc után a határőrtizennyolc zsákot szedtek össze, amelyekben mintegy tíz métermázsza értékes selyem volt. A csempészet selymet foglaltak. A további nyomozás most csempészek kilétét igyekszik megállapítani.

APRÓHÍRDETÉSRE
LEGALKALMASABB
A DELI HÍRLAP

ZABAD AZ UT PEKING FELÉ. A nok és kinaiak között a harcok tovább folynak. A japánoknak sikerült elaltniok Csuvenkaút és ezzel megnyitni árukra az ut Peking felé. A japánok tatóan arra törekszenek, hogy a kicsapatokat bekerítsék és Északkinát akítsák az ország többi részétől. A i hadvezetőség attól tart, hogy a japknak J e h o l tartomány elfoglalása a sikerülni fog Peking elfoglalása is. **Véres dráma a korzón.** Az elmúlt el G a l a c korzóján véres dráma zódott le. S a n d r u orvoskapitány eségével sétált, amikor egyszerre abejött velük G o g u l e s e u orvosagy. Sandru hirtelen revolvert ránkés lelőtte az őrnagyot, aki rövid ódás után meghalt. Sandru kapitlyt letartóztatták, majd feltűnő viedése miatt orvosi felügyelet alá heték. Miután megállapították, hogy beszámítható, Sandrut elmeógygzetbe szállították.

A Magyar Nőgyelet régi tradíciójához n az idén is megrendezi farsangi nagy t, amely évek óta a szezon legelegánb és leglátogatottabb mulatsága. Megkat az idén, tekintettel a nehezebb lasági viszonyokra, a nőgyelet nem t szét. De így is egészen biztosan ott e egész Temesvár uri társadalmá. Azok kik a magasztos célt tekintik, azok is, jöl akarnak mulatni. A belépőjegyek a nőgyelet alacsonyabban szabta meg dén, mint tavaly. Február 4-én este rekozót ad egymásnak városunk uri tárá, a magyar nőgyelet bálján.

Elhunyt gyárvárosi kereskedő. A vesvári kereskedőtársadalom ismert köztiszteletnek örvendő tagja, h n a b l Lajos férfiruhakereskedő szas és kinos szünetedések után hetnégy éves korában a gyárvárosi, Bány-utca 10. szám alatti lakásában ghalt. Halálát özvegye, fia, Schnabl kereskedő és kiterjedt rokonság szolja. Temetése iránt eddig még n történt intézkedés.

A Rózsakedvelők teastélye. Vasárnap, ár 15-én, amint már jelentettük, a sakedvelők ezidei és éveken keresztül teressé vált, táncal és virágtombolával bekötött teastélye lesz. Ez a kedélyes repély ismét a Tiszti Kaszinó termeiben lefolyni és az ezidei báli szezon slágek ígérkezik. Tombolajegyek az összes gkereskedésekben kaphatók.

Az Élettudomány című folyóirat az or legértékesebb lapjai közé tartozik. eddig megjelent hat évfolyamban mint megtalálunk, aminek segítségével az ber önönmaga kigyógyulhat betegségéteti és lelki szenvedésektől mentes el lehet. Az Élettudomány a helyes ápoláson kívül bizonyos gyakorlatokra t, amelyekkel felébreszthetők és kifejthetők a bennünk rejlő, szunyadó tegek és szellemi képességeink. Az tudomány című folyóirat kapható a lóhivatalban Temesvárott III., Str. Vir-Onitiu No. 3. és Budapest minden nabbb könyvkereskedésben.

Migrén, fejfájás ellen kérjen orvo- l A l g o s a n-paszttillát.

Két új gyermekotthon a Gyárváros- és Erzsébetvárosban. A Józsefváros-már második éve működik egy napgyermekotthon, amelyet a D o m a s s a n u Györgyné elnöklele alatt működő esület tart fenn. Megemlékeztünk már, hogy az egyesület kezdeményezésére osi támogatással a Gyárvárosban és az sébetvárosban egy-egy újabb napközi rmekeotthon létesül. A két új gyermekotthon, amelyben száz-száz gyermek nyer es napi ellátást, legközelebb megnyílik. zükséges helyiségeket a város bocsátja delkezésre, azonkívül gondoskodik azok éséről és világításáról is, ezenfelül pedig agi támogatást is nyújt azoknak.

FEHÉR ÁRUT:

— Ingyenes fürdő a szegény iskolás gyermekek részére. A város ideiglenes bizottsága a népjóléti ügyosztály javaslatára elhatározta, hogy közegészségi és köztisztasági szempontokból gondoskodik róla, hogy a szegény iskolás gyermekek havonta ingyenes fürdőhöz jussanak. A város erre vonatkozólag megállapodást létesített a Neptun-fürdővel, amely hónaponta kétszer ezer elemi iskolás gyermek részére bocsátja rendelkezésre medencéit. A gyermekek az iskolánként meghatározandó fürdőnapokon ingyenes villamosjegyet is kapnak a várostól.

Vásznat
Chiffont
Damasztot
Asztalneműt
Törülközőt
Zsebkendőket
Színes damasztot
Lenvásznat

— Vilmos excésásár komoly beteg Vilmos német excésásár súlyos torokgyulladásban betegedett meg, amely agodalomra készíteti környezetét. Az excésásárnak magas láza van és nem vesz táplálékot magához.

— A református ifjuság önképzőköri órája. Január 12-én, ma este nyolc órakor tartja önképzőköri óráját a Református Ifjusági Egyesület a következő műsorral: 1. Ének. 2. Ima. 3. Szaval K ö k é n y Rózi. 4. Előadást tart T ó t h Zoltán. 5. Szaval C s a p ó Sándor. 6. Bibliamagyarázat. 7. Megbeszélés. 8. Ének. 9. Ima.

csak a

FORTUNA

nagy leltári árusításán vásároljon!
Teljes menyasszonyi keletgyék!

— Román-jugoszláv függő kérdések rendezése. Megirtuk, hogy a napokban Belgrádban román-jugoszláv tárgyalások indulnak meg, amelyeknek feladata Jugoszláviában a román, Romániában pedig a szerb iskolai és egyházi kérdések rendezése. A román bizottság tegnap délután utazott Temesváron keresztül Belgrádba. A bizottság tagjai J o n e s c u Péter államtitkár, J a c o v a c h e meghatalmazott miniszter, D r a g o m i r Szilviusz kolozsvári egyetemi tanár, J e n c i u Mózes kultuszminiszteri osztályfőnök, Cristu és B a r z a n bukaresti egyetemi tanárok. A tárgyalások ma kezdődnek Belgrádban és körülbelül egy hétig tartanak. A tárgyalások során a két bizottság rendezni fogja a Temes-Bega hajózási kérdéseit is.

— Evangélikus gyermekek jelentkezése konfirmációra. Az evangélikus egyházban január 16-án, délután 5 órakor kezdődik a konfirmáció oktatása. A konfirmációra jelentkező gyermekeket hetenként három órán keresztül oktatják. Felhívják a szülőket, hogy gyermekeiket a konfirmációra való felvétel végett jelentésk be az evangélikus lelkesi hivatalban, Belváros, Nándor-tér 11.

* Ha szereti egészségét, csakis természetes vegyítiszta buziási szénsavval teltített „HERCULES” szikvízből igyék. Cim: Hercules szikvizgyár, Temesvár-Erzsébetváros, Str. Jon Vasii (Rezső-utca) 1. szám. Telefon: 20-22.

— Másfél millió lei a munkanélküliek segélyezésére. A város népjóléti ügyosztálya összeállította a statisztikát a december 1. és január 7. közötti időben teljesített munkanélküli segélyről. Eszerint kiadtak 11.327 lisztutalványt egyenként öt kiló lisztre. Ez összesen 56.635 kiló liszt 453.034 lei értékben. Kiadtak egyenként öt kiló burgonyára szóló 11.327 utalvány alapján 56.635 kiló burgonyát 141.587 lei értékben. Kiadtak 11.327 kiló szalonlajt ugyanannyi egy kilóra szóló blokk alapján 249.194 lei értékben. A népkonyhákban kiszolgáltattak 37.452 adag ingyenes ebédet, amelynek pénztértéke 374.520 lei. Végül kiosztott a város a munkanélküliek között 380.160 lei értékben 1728 köbméter fát. Végösszegeben a város december 1-től január 7-ig a munkanélküliek segélyezésére 1.597.541 leit fordított.

Csak elsőrendű gyátmányok utolérhetően olcsó áron!

Lenvászon maradékok féláron!

Tekintse meg kirakatainkat! Gyárváros, Kossuth-tér.

— Pap Illés dr. előadása Spinozáról. Spinoza, a nagy filozófus születésének háromszázadik évfordulója alkalmából Pap Illés dr. zsidó liceumi tanár tartott előadást a zseniális gondolkodóról. A zsidó hitközség zsufolóság telt dísztermében tartotta Pap dr. előadását, amelyen átfogó képet nyújtotta Spinoza lelki fejlődésének. A közönség hálásan fogadta az előadást és melegen ünnepelte Pap Illés dr. tanárt, aki a nehezen hozzáférhető bölcsészt közvetlen hangú előadással ismertette.

— Egy kis senki. A Gyárvárosi Katolikus Ifjusági Egyesület műkedvelői a minap nagy siker mellett hozták színre B ó n y i Adorjának Egy kis senki című háromfelvonásos vígjátékát. Az előadást, amelyen a szerepek mind elsőrendű műkedvelők kezeiben vannak, vasárnap, január 15-én, délután négy órakor megismétlik. A darabot M a j o r o s i Tócsa rendezte.

Könnyű szeke lesz,
ha esze ARTIN dragéet vesz

— Fiatal törvényszéki jegyző a hivatalában öngyilkos lett. A nagyváradi törvényszék egyik fiatal jegyzője, B u z g e a György huszonöt éves fiatalember, a hivatalos helyiségében revolverrel halántékán lötte magát és meghalt. Az öngyilkosságát egy törvényszéki kézbesítő fedezte fel, aki, miután kopogtatására nem kapott választ, belépett az irodába. A fiatalember az irodában levő pamlacon ült és halántékából folyt a vér. A nyomozás során kiderült, hogy a szerencsétlen fiatalember már hosszabb idő óta készülődött az öngyilkosságra, amelyet egy bűnjelként lefoglalt revolverrel követett el. Az öngyilkosság hátterében a hatóságok sikkasztást sejtnek.

* ELŐFIZETŐINK szíves figyelmét felhívjuk, hogy az előfizetési díjat beküldeni sziveskedjenek, nehogy a lap küldésében fennakadás álljon be.

— Megfeleltek a resicai községi választást. A resicai községi választás alkalmával a kereskedők és iparosok képviselőjeként U r b a n János iparügyi másodelnököt választották meg. A kereskedők egyesülete Urban választását megfelelően azzal, hogy nem képviseli a kereskedelmet. Kéri a választás megsemmisítését és új választás elrendelését. A felebbezést több ismert nagykereskedő — többek között Lebovics Mór, Berg Emil, Bayer József, Deutsch József, Wagner József — irta alá. A temesvári revíziós bizottság a felebbezést január 14-én tárgyalja.

— A nagykomlósi adóügynök növekedő bűnlajstroma. G h e o r g h e Vazul nagykomlósi adóügynök ügyében, aki — mint ismeretes — szinlelt rablótámadással egy millió leiel akarta az államot megkárosítani, újabb fordulat történt. A nyomozás során ugyanis kiderült, hogy az adóisztviseelő az adófizetőktől behajtotta az adót, de a kapott összeget nem vezette be teljes egészében a könyvekbe, hanem kisebb összegekről számolt el és a többi pénzt a maga céljaira költötte el. Ezenkívül kiderült, hogy a bűnös tisztviselő már a nagyszentmiklósi adóhivatalban is különböző szabálytalanságokat követett el.

— Pórljárt ékszerlovaj cseléd. S e b e s t y é n Béla belvárosi kereskedő feljelentést tett a rendőrségen, hogy ismeretlen tettes a lakásából eltulajdonított egy pár fülbevalót, amelynek tizezer lei volt az értéke. A rendőrség akkoriban megindította a nyomozást, amely nem járt eredménnyel. Tegnap azután megjelent Lehrner gyárvárosi ékszerésznel egy fiatal leány, aki értékes fülbevalót kínált megvételre ötezer leiert. Az ékszerész gyanut fogott és értesítette a rendőrséget, amely a fiatal nőt őrizetbe vette. Kiderült, hogy S e b ő Mária huszonkét esztendő cselédleánnyal azonos, aki Sebestyén Béla szolgálatában állott és ennek lakásából tulajdonította el az ékszer. A leányt letartóztatták.



50 millió ember várja ezt a filmet a külföldön
A filmvilág legnagyobb slágere!
 Ez a film, melyet mindenki meg fog nézni

VICKY BAUM
 világhírű regénye:

GRAND HOTEL — GRETA GARBO

a főszerepben

100 százalékos németül beszélő világszláger!

Bemutató csütörtök, január 12-én a

FORUMBAN

Két és félórás műsor!

Előadások: 3, fél 6, fél 8 és fél 10 órakor.

Monopol: Metro-Goldw.

Rádió

Törtők, január 12. Bukarest. 1: Gramofonzene. 2: Gramofonzene. 6: Román és magyar zene. 7.25: Zenekari hangverseny. **Operaelőadás. Budapest. 10.15:** Az Honvédegyeszenekarának hangverseny. 1.5: Zenekari hangverseny **Bey Kató** (ének) és **Pethes Alfrédné** (piano) közreműködésével. 3.45: Hírek. **Budoni képek. Ifj. Hegedüs Ádám** előadása. 5.45: Hírek. 6: Gazdasági előadás. **Cigányzenekari hangverseny. 8:** A legnagyobb gazembere. **Irta és felesége Bodor Aladár. 8.30:** A Parasztbellel melódrama és **Copelia** című balett előadásának közvetítése az operaházból. **Jazz-band Varsányi Rezső** énekszámával. **Bécs. 12.30:** Zenekari hangverseny. **Gramofonzene. 4.30:** Zongorahangverseny. 6: Szórakoztató zene. 10: Bécsi szimfonikusok részletek. 11.45: Jazz-band. **Prága. 12:** Gramofonzene. 1.5: A rádiózenekar hangverseny. 5: Szórakoztató zene. **Népdalok. 8.30:** Gramofonzene. 9: Operaelőadás. **Milánó. 8:** Szórakoztató zene. 10: Operaelőadás. **Prága. 8.20:** Dalok. **Zongorahangverseny. 11.15:** Zenekari hangverseny. **Róma. 9.15:** Gramofonzene. **Szimfonikus hangverseny. Stockholm. 7:** Gramofonzene. 9.45: Katonazene. **Szólísták hangverseny. Strassburg. 7:** Jazz-band. 8.30: Zenekari hangverseny. **Szórakoztató zene. 10.30:** Modern Varsó. 7: Könnyű zene. 9: Szopránhangverseny. 11.15: Cigányzenekar hangverseny.

Alkinek a gyomra fáj, bélműködése megrekedt, mája megnagyobbodott, étvágya nincs, emésztése elgyengül, nyelvére sárga, annak naponta egy pottermészletes „Ferenc József” keserűrendbehozza az emésztését és jó közérzetet teremt. Kórházi bizonyítványok szerik, hogy a Ferenc József víz biztos kellemes hatása következtében álló használatra rendkívül alkalmas. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerében, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Január 13. Bukarest. 1: Gramofonzene. 2: Gramofonzene. 6: A rádiózenekar hangverseny. 7.25: Szórakoztató zene. 8: Gramofonzene. 9: A filharmonikusok hangverseny. **Budapest. 10.15:** Gramofonzene. 1.5: Eugen Stepat orosz balalajkazenekarának hangverseny. 3.45: Hírek. 4.30: Rádió diákfőelőadása. 5: Igazságtétel. **Irta elővassá Raggamby András. 5.45:** Hírek. 6: Nagyvad vadászat. **Maderspach** elővassá. 6.30: Balett részletek. **Zenekari hangverseny. 8.15:** Békeffé-est. 9: Külügyi negyedóra. 10: Európai hangverseny. A torinói rádióállomás műsorának közvetítése. **Utána hírek, majd cigányzenekari hangverseny. Bécs. 12.30:** Zenekari hangverseny. 1.40: Gramofonzene. 4.30: Schumann balladák. 6: Szórakoztató hangverseny. 8.45: Német népdalok. 10: Európai hangverseny. 11.10: Szórakoztató zene. **Belgrád. 12:** A rádiózenekar hangverseny. 1.5: Gramofonzene. 4: Gramofonzene. 4.30: Népdalok. 5.30: Zongorahangverseny. 8: Gramofonzene. 9: Zongorahangverseny. 10: Xilofonhangverseny. 10.30: Szólísták. 11: Szilveszter-est. **Milánó. 12:** Zenekari hangverseny. **Prága. 8.20:** Gramofonzene. 8.55: Fuvószene. 10: Közvetítés. **Róma. 9.45:** Tarka-hangverseny. 10: Vigjáték, utána szórakoztató zene. **Budapest. 10:** Hangverseny. 11: Szórakoztató zene. **Strassburg. 7:** Zenekari hangverseny. 8: Kamarazene. 9.45: Gramofonzene. 10.30: Szimfonikus hangverseny. **Varsó. 7:** Könnyű- és tánczene. 9.15: Kamarazene. 10: Közvetítés. **Torinóból. 12:** Tánczene.

ESSEN ELŐ

A DELI HIRLAPRA

Színház

A német színtársulat teljes művészi felkészültséggel állította össze temesvári vendégjátékának műsorát és igen érdekes prózaelőadásokat rendez. A közönség megértéssel fogadja a kitünő társulat egybevágtató és komoly művészi játékát. A játékrend a következő: Csütörtök este: **Burka E. Geschäft mit Amerika** című vígjátéka. Péntek este: **Götz Kurt Der Lügner und die Nonne** című erkölcsi szatírája. Szombat este: **G. Hauptmann Vor Sonnenuntergang** világhírű színműve.

A magyar színház előadásai. A Szendrői-társulat e héten két előadást tart a városi színházban. Vasárnap délelőtt tizenegy órakor **Érik a buzakalász** című színdarabot, míg vasárnap délután hat órakor **Balázs István** a címszerepben **János vitéz** van műsoron. A világhírű daljáték iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg és telt ház fogja végignézni. Szombaton és vasárnap este a magyar operatársulat az erzsébetvárosi Novotny-teremben tart előadást. Szombaton este félkilenc órakor **Amikor a kisleányból nagyleány lesz** című operett, vasárnap este félkilenc órakor pedig **Érik a buzakalász** című operettjüddonság kerül színre nagyon olcsó helyárakkal.

Sebestyén Géza volt temesvári színgazdátó gyásza. Sebestyén Géza, a temesvári színház egykor nagy népszerűségű

színgazdátója, az utóbbi időben Budapesten igen szomorú anyagi körülmények között él. Vállalkozása, a Városi Színház tönkrement és Sebestyén Géza hatalmas adósságok hátrahagyásával kénytelen volt Budapest eme legnagyobb befogadóképességű színházát a fővárosnak visszaadni. Egyedül a Budai Nyáriszínkör maradt meg számára, de annak is minden bevételét elviszik a régi tartozások fejében. Így a valamikor dús gazdag színgazdátó ma valószínűleg küzd a létért. Ehhez a nehéz anyagi helyzethez csatlakozott most az a súlyos veszteség, amely Sebestyén Gézát apja elvesztésével érte. Stern Zsigmond, nyugalmazott villamos alkalmazott, nyolcvanöt éves korában meghalt. Az öreg ur már ötéves óta nyugalomban élt és fia, Sebestyén Géza, Sebestyén Dezső és Mihály, ugyancsak színgazdátók, igyekeztek öreg napjait elviselhetővé tenni. A haláleset alkalmával a budapesti színművészvilág őszinte részvétellel kereste fel a Sebestyén-családot.

Műsor a színházban:

Vasárnap délelőtt 11 órakor: **Érik a buzakalász.**

Vasárnap délután 6 órakor: **János vitéz.**

Műsor a Novotnyánál:

Szombaton este fél 9 órakor: **Amikor a kisleányból nagyleány lesz.**

Vasárnap este fél 9 órakor: **Érik a buzakalász.**

Közgazdaság

A Bánságban is vágjanak évente hatvanezer darab sertést az angol kivitel számára

Az angol reggeli elengedhetetlen alkotórésze a gyenge husos szalonna. Olyan császárhúsféle ez, aminek Angliában **bacon** a neve. Számos londoni cég foglalkozik azzal, hogy az angol családok reggeliző asztalán ott legyen az izletes bacon és ezek közül egyike a legnagyobbaknak a londoni **Thomson-vállalat.** Thomsonék megbízottai végigjárják az európai sertésnevelő állomokat és óriási mennyiségben vásárolják össze a fiatal sertéseket, amelyek a bacon készítésére a legalkalmasabbak. A Thomson-cég december végén szerződést kötött a román kormánnyal, amelynek értelmében a cég 1933-ban hetvenötezer, további öt esztendőn keresztül évente százhuszezer darab fiatal sertést szállít ki Romániából Angliába. A sertéseket levágott állapotban viszik ki az országból és erre a célra Burduieniben bérbe vették az ottani vágóhidat.

A bánsági állattenyésztők szempontjából ez az intézkedés káros. A Bánságban nevelik az ország yorkshirei disznó-fajtájának — amely a baconkészítés szempontjából a legkeresettebb — körülbelül kilencven százalékát. Azonban

Romániai petróleum indult Ausztráliába. A Romániai Petróleumtársaság nemrég egy ausztráliai tőkecsoporttal megállapodást létesített nagyobb mennyiségű petróleumnak és benzinnel Ausztráliába való szállítása érdekében. Az első szállítmány tegnap indult el Ausztráliába. A konstancai kikötőből egy angol gőztesherhajó futott ki, amely hatezeröt száz tonna benzint szállít Ausztrália részére. A megállapodás értelmében hamarosan újabb szállítmány benzinnel és petróleummal indul utnak.

ezeknek a sertéseknek Burduienibe való szállítása igen drága és a vasuti költség majdnem annyi, mint Burduieniben a fiatal yorkshirei disznó ára. Ilyen körülmények között a bánsági disznótenyésztők kimaradnak ebből a kereseti lehetőségéből. **Lukács Jenő** földbirtokos kezdeményezésére a magyar gazdasági szervezetek — a Bánsági Magyar Gazdasági Egyesület és a Magyar Mezőgazdák Szövetsége — mozgalmat indítottak, amelyhez megnyerték a román és a német mezőgazdasági érdekeltségeket is. A mozgalom célja a kormány közvetítésével rábírni a Thomson-céget, hogy a burduienii vágóhídon kívül vegye igénybe az exportsertések levágására a temesvári, esetleg a sofronyai vágóhidat is. Amennyiben ez megtörténik, a Bánságból évente körülbelül hatvanezer sertést lehetne Angliába szállítani. Az összes mezőgazdasági szervezetek segítségével csatlakoztak a mozgalomhoz és megbízták **Lukács Jenőt**, hogy erre vonatkozólag memorandumot dolgozzon ki. A memorandumot a földművelésügyi miniszter elé terjesztik és remélik, hogy az eredmény nem marad el.

A Kertészeti Egyesület kaktusz-szakosztályának megalakítása. A kaktuszok ugyszólván egy éjjelen át szalonképesek lettek és a kaktuszkedvelők száma megsaporodott. Felhívjuk Temesvár kaktuszkedvelő közönségét, hogy vasárnap, január 15-én délelőtt 11 órakor az egyet helyiségében (Józsefváros, Str. Ioan Barac 3, Freidorfi-ut, a Nestler-féle kertészetben) megjelenni sziveskedjék és résztvegyen a Kertészeti Egyesület kaktusz-szakosztályának alakuló gyűlésén.

Előkészületek a temesvári munkakamara megalakítására. A munkakamarákról szóló törvény értelmében Temesvár is kap munkakamarát. Az előkészületeket **Botte György** állami munkaügyi vezérfelügyelő vezeti, aki tárgyalásokat folytat a városal és az érdekeltségekkel a munkakamara választóinak jegyzéke összeállítása érdekében. Mihelyt az erre vonatkozó előterjesztések az összes érdekeltségek részéről együtt lesznek, bizottságot hívnak össze a választói névjegyzék hitelesítésére. Ennek megtörténte után fogják a munkakamarai választást kiírni, amely legkorábban március közepén lesz.

A francia költségvetés egysúlyát keresik. Párisban **Lebrun** elnök elnöke mellett államtanács volt, amely három és félóraig tartott és kizárólag gazdasági kérdésekkel foglalkozott. **Cheron** pénzügyminiszter javaslatára elhatározták, hogy a költségvetési egysúlyt külön kölcsön kibocsátása nélkül fogják helyreállítani. **Cheron** kijelentette, hogy a költségvetésben öt-százharminc millió frankos megtakarítást eszközöl, amonkivül 6400 millió új adózási rendszabályokkal kíván fedezni. Reméli, hogy ilyen módon teljesen sikerülni fog a költségvetés egysúlyozása.

A temesvári gabonapiacra tegnap újabb árcsökkenést jegyeztek. Az árak észrevehetően estek. Óbuza 600—610, ujbuzza minőség szerint 560—590, regáti buza 600, zab 200, ótengeri 160, ujtengeri 135, muhar 130, tökmag 380—400, napraforgómag 280, burgonya 175 és 250, vöröshere 1500—1800, lucerna 2800 lei száz kilónként a bánsági feladóállomásról.

Mozi

Grand Hotel

A Focum-mozgó szenzációs ujdonsága

Emberek jönnek, emberek mennek, a szálloda forgójátja örökké mozgásban van és ez a mozgás maga az élet. **Vicky B** a m regénye után készült film a szállodai élet keresztmetszetében megmutatja a lüktető és törtető sodródást, amelynek mozgatója a pénz, a hatalmi vágyódás és az élvezethajhászás. A film egész rövid időben összesűrítve adja az élet ezer arcát, új élet születek, tragédiák játszódhatnak le, harcokat vívnak és ez mind azon a talpalatnyi helyen, amelyet **Grand Hotel**nek hívnak. Ezen a helyen az élet egy pillanatig sem szünetel, a szálló telefonközpontjában örökös a katalógus és a drótok végén, a szobák falain belül lüktet, ujjong, nevet, sóhajt és hörgög az élet. A világhírű regény összes alakjai, az emberi gyengék sokszoros erővel nyomulnak az előtérbe. A színes és viharzó forgatagban embertípusok kerülnek a lencse elé. **Grujinska** a táncosnő a maga ezernyi szeszélyével a művésztermészetet, **Preysing** vezér-gazdát a hatalomra törtető kereskedő üzleti előnyökért mindent és mindenkit tipró embert, a gépirókissasszony az élet könnyű és szép oldalát kereső asszonyt, **Kringelein** segédkönyvelő az életet kiélvezni akaró szerencsétlen embert, az elcsufított arcu orvos a közönyös, nemtörődő és lélek nélküli embert, végül a szállodai tolvajjá lecsuszott báró a számító és hidegvérű kalandort állítja a lencse elé döbbenetes hatással. A gondtal és fényűzéssel rendezett film főszereplője természetesen **Greta Garbo**, aki a táncosnő szerepében csillogó alakítást nyújt. De elsőrendű és művészi munkát végeztek a többi szereplők is. A technikailag is kitünően sikerült film zsufolt házak előtt fog peregni.

Apróhirdetések

Házasság

22 éves

csinosnak mondott szőke leány, csekély hozománnyal megismerkedne intelligens, komoly férfiival. Cimeket „Szép családi élet” jelígre a kiadóba kérek.

(150)

Alkalmazás

Okleveles tanítónő

keresek elemi iskolás gyermekem mellé nevelőnőnek. Perfekt német és francia nyelvtudás megkívánatik, — zongorázni tudók előnyben. Részletes ajánlatokat fizetési igények és eddigi működés pontos megjelölésével a kiadóba kérek. „Megbízható nő” jelígre. (1465)

Vidéki akvizitóri

és inkasszánsi állásra középkorú férfit kaucióval keresünk. Ajánlatot fényképpel, eddigi működési hely megjelölésével és fizetési igények meghatározásával „Ágilis” jelígre a kiadóba kérek. (150)

Nyomdai tőrt

felveszek, esetleg cselekedőkével be is társulhat. Cimeket „Biztos megélhetés” jelígre a kiadóba kérek. (28)

Perfekt fiatalabb minden

szakácsnő, feltétlenül megbízható, éves bizonyítvánnyal kerestetik, január 15-re vagy február 1-re. II., Neptun-fürdő, I. emelet 3. (46)

Állást keres

Tisztviselő

perfekt román, magyar, német nyelvtudással azonnalra állást keres. (1030)

Gazdasszonyi állást

keres Berkovitsné, Ujfreidorf, XIX. utca 2. (21)

Okleveles gazdász

aki a gazdálkodás minden ágában nagy gyakorlattal bír, baromfitenyésztéshez és tejgazdasághoz különösen ért, a legszereyebb igényekkel alkalmazást keres. Cím a kiadóban. (18)

Adás-vétel

Pipák,

szipkák valódi tajtékából, ujak és kiszivottak, továbbá fapipák, valamint valódi borostyán szipkák és utánzatok! Cigaretta és dohánytárcák bőrből, gummiból, faból és bádógból, most érkeztek külföldről. Legalkalmasabb karácsonyi ajándék! Szolid olcsó árak mellett kaphatók M a r c h trafikban, IV., Küttl-tér 1. szám alatt. (1655)

Birtokvevők figyelmébe!

Kövesut mentén 85 holdas birtok, élő és holt felszereléssel, 30 hold őszi vetéssel, traktorral, 590.000 leiert Temesvár közelében eladó. Kardos-trafik, Kossuth-tér. (48)

Szabászati tanfolyamok

Január 1 és 15-iki kezdettel a romániai szabászati akadémián Temesvár-Belváros, Dóm-tér 9. sz., I. em. (A Népáruház felett).

Földbirtokot

jó fekvéssel keresek megbízom részére. Ajánlatokat Kardos-trafik, Kossuth-tér. (47)

Modern gyermekkocsi

használt, de jó állapotban lévő, eladó. I., Erőd-utca 10. II. em. (42)

Jó asztali bor

10 lei literenkint, törköly és szilvapálinka 22—40 leig literenkint, a III., Hunyadi-ut 52 (a jözsefvárosi tűzoltótoronyral szemben) kimérésben kapható. (1754)

Lakás

Földszintes 4 szobás

lakás fürdőszobával azonnal kiadó. III. ker. Tirol-utca 36. Házmesternél. (30)

Butorozott szoba

külön bejáráttal, fürdőszoba használatlan, azonnal kiadó. IV., Begajobbsor 5. (Militzné.) (34)

Négy szobás

komplett lakás Timisiana-házban azonnal kiadó. Érdeklődni bankban. (40)

Kertes családi ház

3 szoba elő- és fürdőszobás, azonnal kiadó. Műmalom, Str. Müller Guttenbrunn 13/15. (38)

3 szobás modern

családi ház, villanegyedben kiadó, esetleg eladó. Cím a kiadóban. (11)

Kiadó

szép 3 szobás lakás I. emeleten, mely helyiségekkel, valamint egy 2 szobás egy 1 szobás szuterén lakás. IV. Str. Mircea Voda (Missits-u.) 12.

Hitelbank-palotában egy szobás összkomfortos lakás, továbbá egy üzleti helyiség

azonnalra kiadó

Belváros, Börze-utcában két szobás irodahelyiség február 1-re bérbeadó. Érdeklődni Hitelbanknál

3 szobás

utcai földszintes lakás, minden komforttal, napos oldalon, olesón azonnal kiadó. IV., Müller Guttenbrunn 5. (4)



Különléle

Spaniel vadászkutya

csokoládé barna, fiatal, 6 hónapos vidlábu szuka, eltévedt az Erzsébetrosban, Ada névre hallgat, megtalálható illő jutalom ellenében Lintia canaradjale. III., Str. Coroana de otel 23

HIRDESSEN

A DELI HIRLAPBAN

Aprósi hóhé emlékiratai

(Utánnomás tilos.)

43. folytatás.

Előbb ugyanis egy sürgőnyt küldtek a biztonsági választmányának és a válasz még mindig nem érkezett vissza. Végül mégis megjött a rendelkezés.

Ez megmásította Tinville előbbi parancsát.

Mégsem a Greve-téren kellett kivégezni Robespierre-t, hanem a forradalmi piacon.

Réggel hat órákor tehát segédeimmel megindultam.

Városszerte irtózatoss volt az izgalom. A hajnali idő ellenére már mindenki talpon volt. Telve voltak a terek és utcák, mindenki az éjszaka óriási eseményeit vitatta.

Olyan nagy volt a gyűlölet a vérkormány ellen, hogy senki sem merte Robespierre védelmét átvenni. Most már minden harag feléje fordult.

Mindenütt csak ölelkező, örvendező embereket lehetett látni, akik szerencsét kívántak egymásnak mint újevkor és eljövendő boldog idők reménysége ragyogott az arcokon.

Valóságos részegség volt ez. De nem annyira a győzelem diadala, mint az ünnepi feltámadásé.

Szétvettük tehát a vérpadot és felraktuk a kocsiakra. Midőn megindultunk, mindannyian azt kiáltották:

— Szerencsés utat, a soha viszontlátásra.

Amikor a forradalmi térre értünk, valóságos hadsereggé növekedett a kísérem tömeg. Öt perc alatt az óriási tér úgy megtelt, hogy egy tüit nem lehetett volna elejteni. Karhatalmi segítséggel lehetett csak annyi helyet szorítani, hogy a vérpadot felállítsuk. Mire befejeztük munkánkat, délután két óra volt.

Ezután ismét visszatértem a Conciergeriebe. A börtönben sem volt kisebb az izgatottság, mint odakünn.

Idebent azonban ez az érzés kevésbé volt öröm, mint inkább zsidbadásszerű állapot. Mindazok, akik itt voltak, olyan közel állottak a halálhoz, hogy nem is tudták felfogni az eseményeket.

Hogy az, akinek nevében halálra ítélték anyniakat, most maga van az elítélteknél is nagyobb halálveszélyben, — ez szinte álmoként tünt fel a börtön lakóinak.

Robespierre-t már a reggeli órákban hozták a börtönbe. Egy cellába vitték és ugyanarra az ágyra fektették, amelyen Danton töltötte utolsó éjszakáját. Robespierre nem panaszkodott, egyetlen sóhajt sem hallott. Vizet adtak neki és sebére borogatást. Majd seborvost kért a sebesült.

A Hotel Dieube vitték és bekötötték. Miután ismét visszahozták a börtönbe, megkísérelte, hogy néhány órát aludjék, — de heves fájdalmi megakadályozták ebben.

Leült ágya szélére és a porkolábtól írószereket kért. Ez azonban, amint már ilyen hivatásu embernél szokásos, meglehetősen nyersen utasította vissza Robespierre kérését. Megtiltották ugyanis már eleve, hogy Robespierre irhasson. Még egyszer kirobbant e tiszteletlen szavakra az imént még rettenetes hatalmu emberből a harag, tekintete is fenyegetően felvillant, — de aztán csakhamar kihunyott a láng, becsukódtak a szemek és Robespierre tenyerébe hajtott fejével mély gondolatokba merült.

Az ifju Robespierre a szomszéd zsebében elviselhető helyzetben volt. Néhány órát aludni is tudott. Saint Just filozófiával viselte sorsát.

Délben megkezdődött a törvényhozási ülés. Fouquier Tinville volt, mint mindig a vádló.

Robespierre-t hordágyon hozták. A jobb Robespierre-t két zsendár tartotta gatta.

Ítélethirdetés után azonnal visszahozták őket a börtönbe.

Hisz a halálos ítélet csak egy utólagos formája volt annak, amit lényegében már rég elintézték.

Beléptem segédeimmel Robespierre-lájába.

Ágyn feküdt. Szemei a szembevető ablakra voltak mereven irányozva, amely sápadt napfényben fürdött. Még sem mozdult, mikor bejöttünk. Még fejét sem fordította felénk.

(Folyt. köv.)

TEMESVÁRIAK TALÁLKOZÓHELYE AZ

ISTVÁN KIRÁLY SZÁLLODA

BUDAPEST, VI., PODMANICZKY-UTCA 8. SZÁM.

TELEFON
INTERURBAN
202—43
294—34
SÜRGÖNYCÍM
„HOTELIST”

A szállodában étterem, kávéház és american bar. Szobáink árát mérsékeljük. E lapra hivatkozók 20 százalék engedményt kapnak. Központi fűtés, folyó hideg-meleg víz. Híft. telefonos szobák. Teljes komfort

Halló! Halló!

Ujonnán megnyílt a Dreher-féle étterem Gyárváros, Str. Dacilor

(Fő-utca) 39. szám. Kifünő izletes konyha és elsőrendű italok. Olesó árak!

Társasvacsora, lakodalom és táncmulatságok rendezésénél újonnan átalakított terem áll a közönség rendelkezésére. Minden nap zene.

Szives pártfogást kér Stefánovits vendéglős